

TABLE DES MATIÈRES

Introduction.....	9
Dilemmes terminologiques : dans les méandres d'une construction mythique.....	11
Repères pour appréhender une histoire singulière.....	24
Les frontières disciplinaires : questionnement des « Grands Partages ».....	30
Options méthodologiques : les sources au regard d'une problématique.....	35

PREMIÈRE PARTIE LES PROCESSUS D'ÉMERGENCE DES ÉCRITS JUDICIAIRES

Chapitre 1 Rituels de la mise par écrit	47
L'omniprésence d'un roi lointain	48
Les implications du papier timbré.....	48
L'authenticité et la conservation du dossier judiciaire	52
L'identification des auteurs, <i>escribanos</i> et copistes dans les clauses finales.....	54
La valeur probante d'une copie authentique	54
Les différents intervenants dans l'élaboration de la copie.....	56
Un point de vue dominant derrière la multiplicité des auteurs.....	58
De l'oralité à l'écriture	60
Signataires et non-signataires des actes.....	60
L'ajout de force probante : les témoins souscrivant les actes.....	62
Les interprètes : garants de la médiation linguistique.....	64
Chapitre 2 L'enjeu majeur des écrits authentiques	67
Les imbrications entre notaires, secrétaires et greffiers (<i>escribanos</i>).....	67
Les garants de la copie commanditée à Santiago par le gouverneur	68
Le long chemin entre Santiago et Concepción.....	69
Le notaire de Concepción sous la totale emprise du gouverneur	71
Des tensions entre légalité et usages dans le recours aux <i>escribanos</i>	74

La tumultueuse histoire du greffier municipal de Concepción : un imbroglio de conflits	77
Une intervention limitée dans les procès-verbaux	77
Le déclenchement des conflits autour de l'exportation du blé.....	78
Une neutralité intenable : l'étau qui se resserre et la fuite impossible.....	80
L'exercice des greffiers : éléments de comparaison	84
Chapitre 3 Les ressorts d'une élévation : itinéraire et ambitions d'un gouverneur.....	89
L'instrumentalisation des écrits en fonction des conflits	90
Une bataille livrée par écrits interposés.....	90
L'écriture mise à mal : l'obstruction de la correspondance	93
Des préparatifs minutieux et une longue attente	96
Un premier séjour au Chili dans l'entourage du gouverneur Henríquez	96
L'obtention moyennant finances du poste de gouverneur.....	98
L'habit de Saint-Jacques : l'élévation d'une fratrie	100
Une alliance matrimoniale très calculée : la connexion avec Lima	103
L'arrivée et le déclenchement des conflits.....	105
Un retour en fanfare qui bat le froid.....	105
Les sources d'enrichissement potentiel : l'armée, les indiens, le commerce.....	107
Une réussite chancelante.....	112

DEUXIÈME PARTIE

ROUAGES ET INTERCONNECTIONS D'UNE ENQUÊTE-PROCÈS

Chapitre 4 Une construction procédurale chemin faisant.....	121
Le déroulement : hésitations et réorientations	121
Quelles procédures pour juger des indiens insoumis du sud Bío-Bío ?	121
L'action répressive menée par le capitaine en charge des affaires indiennes	124
L'institutionnalisation progressive de la procédure par le gouverneur	130
Les jésuites	131
Le <i>corregidor</i>	132
L'intervention des <i>letrados</i>	132
L'inculpation	133
Le serment : des usages fluctuants et pragmatiques	134
Construction rituelle d'un espace judiciaire.....	134
Pratiques différentes, conceptions divergentes	136
Durcissement des clivages.....	140

Chapitre 5 Un accomplissement judiciaire inexorable	143
Le tourment : une clé de voûte	143
L'émergence du tourment dans l'enquête-procès	143
Fondements et principes d'usage de la torture judiciaire	145
De la menace à l'exécution : la séance de torture	150
Le dénouement : une fin prévue d'avance ?	155
L'accusation	155
La défense	157
La sentence	162
 Chapitre 6 Un interventionnisme politico-judiciaire	167
Procès et <i>parlamentos</i>	167
Télescopes et enjeux politiques	167
Relations extérieures ou affaires internes?	167
Interventionnisme, traités de paix et pratiques d'assemblée	171
Un <i>parlamento</i> d'investiture : les débuts du nouveau gouverneur à Yumbel	174
Les principaux acteurs et l'emplacement choisi	174
Le contenu des engagements et ses conséquences	177
Le poids de la coercition et de la contrainte : l'apogée du capitaine Soto Pedrero	179
Le rassemblement de Maquegua	180
Le <i>parlamento</i> de Concepción	181
Traductions, connexions et contrôle politico-judiciaire	185
La fin tragique d'un traducteur pragmatique	185
Limites d'une lecture en termes de métissage	185
Passeur de mots	189
La paix des armes : le <i>parlamento</i> de Choque-Choque	196
Sujets de droit, sujets du roi	199

TROISIÈME PARTIE

ENJEUX TERRITORIAUX ET SYMBOLIQUES DE L'ENTRE-DEUX

Chapitre 7 Frontières de sécurité et frontières ambulantes	207
Quelle militarisation effective autour du Bío-Bío, fleuve frontière aux dimensions mythiques ?	208
Postes avancés : l'autre frontière ou la démarcation invisible	212
L'essaimage des avant-gardes : frontières ambulantes	215
Les capitaines interprètes	216

Les missionnaires.....	220
Une frontière mobile et ego-centrée	222

Chapitre 8 Constructions du territoire et recompositions de l'entre-deux..... 225

Groupes stratégiques dans un espace d'échanges et de déprédations.....	225
La fin de l'esclavage : résistances et prolongements	226
Mise sous-tutelle (<i>depósito</i>) et déportation (<i>desnaturalización</i>)	227
Coutumes indiennes et persistance de l'esclavage	228
Amis <i>versus</i> ennemis : commerce et déprédation	231
Fuites, mobilités et <i>reducciones</i> dans un entre-deux à forte démographie.....	232
L'insertion dans l'espace : les échelles micro, meso et macro	236
Un idéal de dispersion : habitat en archipel et structure politique	236
Géosymboles et puissance bienfaitrice des hauteurs	240
Dimensions macro territoriales.....	242
Des « frontières ethniques » ?	242
<i>Butanmapus</i> : « grandes terres » ou « chemins » ?	243
Un paradigme de l'alliance : le trajet de la flèche et le territoire réticulé.....	245
Toponymes et emplacements des groupes locaux (<i>reducciones</i>)	245
L'alliance scellée dans les grottes.....	248
Le réseau des alliés de la flèche : le territoire réticulé.....	250

Chapitre 9 Les flèches et les rituels de rétorsion : la sorcellerie et la guerre..... 253

La sorcellerie et l'échange de dommages : les flèches du mal	253
La spirale de la vengeance : l'affrontement Pichunan / Nagüelpi.....	254
Le cumul des contradictions : Pichunan et l'ensorcellement du fils de Quipaina.....	256
Le pouvoir des pierres, la métamorphose en oiseau de proie et les coups de flèches mortels	259
Les pouvoirs puissants mais non tout-puissants des chamanes.....	263
La bravoure et la peur, la bonne et la mauvaise mort, adversaires ou ennemis ?	264
Les préparatifs de la guerre : des grottes et des flèches ensanglantées.....	266
Les réunions dans les grottes.....	266
Les moments.....	266
Les lieux	267
Les protagonistes	269
L'interlocution rituelle : la hache de pierre, les flèches et le fer	272
Les rituels d'engagement et le boire ensemble en tant que mise à l'épreuve	274
Le tiers messenger dans la réactivation des enchaînements d'alliances dyadiques	276
Des flèches et des frontières : un espace d'entre-deux.....	277

Conclusions.....	279
Annexes.....	291
1. Remarques préliminaires à l'édition critique.....	291
2. Chronologie de l'enquête-procès avec renvoi aux pages de la transcription.....	293
3. Transcription annotée.....	295
4. Index des termes Mapudungun.....	434
5. Index des toponymes.....	435
6. Profil des premiers prisonniers de Soto Pedrero : Juan Pichunan et Danguiguala.....	436
7. Profil et parenté de Nagüelpi.....	437
8. Profil de la femme chamane Güenteray : résidence et parenté.....	438
9. La descendance du cacique Quipaina.....	439
Bibliographie.....	441
Cartes, figures et tableaux.....	493